

A MIGRÁNSOKKAL FOGLALKOZÓ OKTATÓK SZAKMAI FEJLŐDÉSÉNEK TÁMOGATÁSA



JÓ GYAKORLATOK

MIGRÁNSOKKAL DOLGOZÓ FELNŐTT OKTATÓK KÉPZÉSI LEHETŐSÉGEI & EGYÜTTMŰKÖDÉS A PRIVÁT ÉS KÖZSZFÉRA SZERVEZETI KÖZT AZ INTEGRÁCIÓS FOLYAMATOKBAN



2018 Május

A projektet az Európai Unió Erasmus + Programja finanszírozza, azonban az Európai Bizottság és a Török Felelős Hatóság nem tehető felelőssé az abban foglalt információk felhasználásáért.

TARTALOM

I. RÉSZ: Jó gyakorlatok Törökországban	2
I.1 A menekültek és menedékkérők védelmének és szociális körülményeinek fejlesztése.....	3
I.2 A szír gyerekek integrációjának segítése a török oktatási rendszerbe (PICTES).....	4
II. RÉSZ: Jó gyakorlatok Magyarországon	5
II.1 Külföldiekkel dolgozó szakemberek képzési portfóliója	6
II.2 Különféle kapcsolatok állami iskolákkal	7
III. RÉSZ: Jó gyakorlatok az Egyesült Királyságban	8
III.1 Digitális generációs különbség a migráns és alacsony képzettségű családokban.....	9
III.2 Egészségügyi Befogadás & Jólét Projekt	10
IV. RÉSZ: Jó gyakorlatok a Cseh Köztársaságban	11
IV.1 Külföldi gyerekekkel dolgozó oktatókat segítő program	12
IV.2 Az Európai Unió kívülről érkező külföldiek integrációja, különös tekintettel a gyermekek és a fiatalok integrációjára Prága 12. kerületében a 2014-es évben	14
V. RÉSZ: Jó gyakorlatok Hollandiában	16
V.1. Az "Együttműködés a nyelvtanulásban" című kiadvány	17
V.2 Két holland minisztériummal, különböző alapokkal és intézményekkel való együttműködés.....	18
VI. RÉSZ: Jó gyakorlatok Bulgáriában	19
VI.1 A bevándorlók társadalmi szerepvállalásának előmozdítása - "Caritas Bulgaria"	20
VI.2 Munkalehetőségek az Orient Bulgaria Alapítvány által	21

JÓ GYAKORLATOK TÖRÖKORSZÁGBAN

- A MENEKÜLTEK ÉS MENEDÉKKÉRŐK VÉDELMÉNEK ÉS SZOCIÁLIS KÖRÜLMÉNYEINEK FEJLESZTÉSE
- A SZÍR GYEREKEK INTEGRÁCIÓJÁNAK SEGÍTÉSE A TÖRÖK OKTATÁSI RENDSZERBE (PICTES)

Kocaeli Kültürel Gelişim ve Dayanışma Derneđi



Kartepe Halk Eđitim Merkezi



I. RÉSZ: Jó gyakorlatok Törökországban

11.A menekültek és menedékkérők védelmének és szociális körülményeinek fejlesztése

ÁTTEKINTÉS

A jó gyakorlat elnevezése:	A menekültek és menedékkérők védelmének és szociális körülményeinek fejlesztése
Megvalósító szervezet:	İnsan Kaynaklarını Geliştirme Vakfı (Human Resource Development Foundation-HRDF)
Időtartam:	Kezdés dátuma: 2007 - Folyamatban

LEÍRÁS:

A HRDF az első nemkormányzati szervezet Törökországban, ami jogi (2001 óta) és pszichológiai (2002 óta) tanácsadást biztosít az országban tartózkodó menedékkérőknek és menekülteknek. A pszichológiai tanácsadó szolgáltatásokat 2003-ban Isztambulra és Ankarára is kiterjesztették, a szociális tanácsadó szolgáltatások pedig 2007-ben kerültek be a jelenlegi programba. Szociális munkások, pszichológusok és fordítók nyújtanak különböző szolgáltatásokat a menekülteknek/menedékkérőknek a HRDF isztambuli és ankarai Menekült Irodájában. A program a UNHCR-rel együttműködésben valósul meg.

A törökországi menekültek a belügyminisztérium által előzetesen, a várakozási időszak alatt meghatározott peremvárosokban élnek. Sokan közülük pszichológiai és szociális segítségre szorúlnak. A projekt elsődleges célja, hogy csökkentse a célcsoport sebezhetőségét és megerősítse a helyi szociális segítséget.

ELÉRHETŐSÉG:	http://www.ikgv.org/
URL:	http://www.ikgv.org/duzensiz_goc_en.html (EN)

12. A szír gyerekek integrációjának segítése a török oktatási rendszerbe (PICTES)

ÁTTEKINTÉS

A jó gyakorlat elnevezése:	A szír gyerekek integrációjának segítése a török oktatási rendszerbe (PICTES)
Megvalósító szervezet:	Nemzeti Oktatási Minisztérium és az Európai Unió törökországi képvisellete
Időtartam:	2 év (2016.10.03.-2018.09.30.)

LEÍRÁS:

A szír gyerekek integrációjának segítése a török oktatási rendszerbe egy 2 éves projekt, amit az Élethosszan tartó Tanulás Igazgatósága valósít meg 23 városban. A projekt a Nemzeti Oktatási Minisztérium és az Európai Unió törökországi képvisellete által aláírt protokoll szerint realizálódik.

A tevékenység célcsoportja azok a hátrányos helyzetű és védtelen diákok, akik az állami iskolarendszerben regisztrálva vannak. Annak érdekében, hogy az iskolaérettség elérésekor a jelenleg ideiglenes védelem alatt álló szír gyerekek 100%-át sikerüljön integrálni a török társadalomba, és hogy elkerülhetőek legyenek az elveszett generációk, a török Oktatási Minisztérium elfogadta az ezen gyerekek általános oktatáshoz való hozzáféréseinek stratégiáját. Ezen nagyszabású cél eléréséhez elengedhetetlen egy átfogó kommunikációs stratégia. Emiatt a tevékenységek célcsoportja a törökországi szír állampolgárok, és különösen azok a szír családok, akik nincsenek tisztában a Törökország által, számos okból kifolyólag nyújtott és a jövőben is elérhető oktatási lehetőségekkel.

ELÉRHETŐSÉG:	Cím: Beştepe Mad. Mehale Sok. No: 62 0665, Yenimahalle, Ankara. Telefon: (90) 312 2238751, Email: pictes@meb.gov.tr
URL:	https://pictes.meb.gov.tr/izleme/

JÓ GYAKORLATOK MAGYARORSZÁGON

- KÜLFÖLDIEKKEL DOLGOZÓ SZAKEMBEREK KÉPZÉSI PORTFÓLIÓJA
- KÜLÖNFÉLE KAPCSOLATOK ÁLLAMI ISKOLÁKKAL

Nemzetközi Migrációs Szervezet



II. RÉSZ: JÓ GYAKORLATOK MAGYARORSZÁGON

II1. Külföldiekkel dolgozó szakemberek képzési portfóliója

ÁTTEKINTÉS

A jó gyakorlat elnevezése:	Külföldiekkel dolgozó szakemberek képzési portfóliója
Megvalósító szervezet:	Menedék – Migránsokat Segítő Egyesület
Időtartam:	Folyamatos

LEÍRÁS:

A Menedék által kínált képzések egyedien széles skáláját ölelik fel a témáknak, módszereknek, eszközöknek, résztvevőknek, képzőknek és az időtartamoknak. Minden képzés egyedileg kerül kialakításra az adott célcsoport figyelembe vételével, és a rövidebb, bemutató eseményektől (16 óra) az intenzív, haladó tudásmegosztásig (88 óra) terjednek. A képzések különböző szinteken segítik a résztvevőket, mint például:

- A tudásalapú képzések során a Menedék a migrációról általánosságban biztosít információkat. Valójában sok, a migráció kapcsán releváns információ kerül átfogóan megosztásra, a jogi háttértől kezdve a migránsok élethelyzetének részleteiig, úgymint a lakhatás vagy a munkavállalás.
- A különböző háttérű emberek legtöbbször konfliktusokkal terhelt személyes találkozásainak kezelése. A képzések során a Menedék olyan szituációkat szimulál, amelyekben a résztvevők gyakorolhatják az eltérő kulturális örökségű és szociális szokásokkal rendelkező emberekkel történő együttműködést, platformot teremtve ezzel a kölcsönös megértésnek.
- Egy fejlődő, nyitott és inkluzív hozzáállást teremtve a résztvevők olyan kompetenciákat szereznek, melyek segítenek nekik a kultúrából eredő konfliktusok azonosításában és kezelésében.

Továbbá a Menedék szakmai-módszertani útmutatókat, ajánlásokat és jelentéseket is készít, amik mindazok számára elérhetőek, akik szeretnék a témában ismereteiket bővíteni. Az anyagok tartalmaznak például instrukciókat a médiának, családsegítő szervezeteknek és munkáltatókank is.

ELÉRHETŐSÉG:	http://menedek.hu/kapcsolat
URL:	http://menedek.hu/

II.2. Különféle kapcsolatok állami iskolákkal

ÁTTEKINTÉS

A jó gyakorlat elnevezése:	Különféle kapcsolatok állami iskolákkal
Megvalósító szervezet:	Artemisszió Alapítvány
Időtartam:	Folyamatos

LEÍRÁS:

A szervezet pedagógusoknak tart képzést az interkulturális oktatás előmozdítására. Az Artemisszió különböző alkalmakat kínál az érdeklődő szakemberek bevonására a globális megértésbe, szociális integrációba és kulturális oktatásba. A szervezet gyakorlati képzést és írott anyagokat is biztosít. A SAME World képzést tanároknak és más, fiatalokkal dolgozó szakembereknek tartják annak érdekében, hogy növeljék kapacitásaikat a diákok globalizációhoz kapcsolódó folyamatokról történő oktatásához. A képzés utolsó része a migráció témakörével foglalkozik – mi történik azokkal az emberekkel, akik környezeti okok miatt kénytelenek migrálni? A résztvevők szerepjáték keretében kisebb családokat formálnak és döntéseket kell hozniuk: el kellene menekülnünk Magyarországról? És ha igen, hogyan? A történet a meghozott döntések szerint folytatódik. A szerepjáték lehetőséget ad arra, hogy az ember egy másik ember helyzetébe képzelje magát, aki lényeges döntésket kell, hogy hozzon. A világ az osztályteremben kézikönyv a különböző kontinensek iskolái közt létrehozott partnerségek megkötéséről és előnyeiről biztosít információkat. A kézikönyv részletesen bemutatja, hogy ezek az együttműködések hogyan tudnak hozzájárulni az érzékenyítéshez és kritikai megértéshez a globális problémákkal kapcsolatban, és konkrét projekt ötleteket is felvet tanórai beszélgetésekhez.

ELÉRHETŐSÉG:	Cím: 1085 Budapest, Pál utca 6. Telefon: +36 1 413 6517. E-mail: info@artemisszio.hu
URL:	http://artemisszio.blog.hu

JÓ GYAKORLATOK AZ EGYESÜLT KIRÁLYSÁGBAN

- DIGITÁLIS GENERÁCIÓS KÜLÖNBSÉG A MIGRÁNS ÉS ALACSONY KÉPZETTSÉGŰ CSALÁDOKBAN
- EGÉSZSÉGÜGYI BEFOGADÁS & JÓLÉT PROJEKT

Migrants Resource Centre



III. RÉSZ: JÓ GYAKORLATOK AZ EGYESÜLT KIRÁLYSÁGBAN

III.1. Digitális generációs különbség a migráns és alacsony képzettségű családokban

ÁTTEKINTÉS

A jó gyakorlat elnevezése:	Digitális generációs különbség a migráns és alacsony képzettségű családokban
Megvalósító szervezet:	<ul style="list-style-type: none">▪ Mira Media (Utrecht)▪ ERVET – The Territorial Development Agency of Emilia-Romagna Region (Bologna)▪ ActiveWatch (Bukarest)▪ Migrants Resource Centre (London)
Időtartam:	2014-2017

LEÍRÁS:

Digitális generációs különbség a migráns és alacsony képzettségű családokban (DGGMLF) egy olyan európai konzorcium projektje volt, amely a helyi és transznacionális média oktatással, emberi jogokkal, digitális írástudással és digitális állampolgársággal kapcsolatos tevékenységekben érintettek szervezetekből és szakértőkből áll. A projekt közvetlen hasznélvezői a migráns, roma és szociálisan kirekesztett (MRS) közösségek voltak. Az MRC fókusz a médiával foglalkozó interkulturális képzők felkészítése volt, ezzel támogatást nyújtva a digitális képességekhez és a számítógépes foglalkozásokhoz. Több, mint 1100 roma, kirekesztett, vagy alacsony képzettségű közösségből származó szülő vett részt a DGGMLF információs találkozóin, internet biztonság/média ismeretek programjain és digitális képességek workshopjain. A projekt további 5200 egyéb szakmai csoporthoz ért el indirect módon az oktatás, politika és egyéb releváns területeken. A projekt tevékenységei: i) átfogó támogatás kifejlesztése a migráns, roma és egyéb sérülékeny csoportokból származó szülők számára, hogy segíthessék gyerekeiket az internethasználatban és felkészítsék őket az önálló életre a gyorsan digitalizálódó világban., ii) alternatív lehetőség biztosítása a migráns, roma, és alacsony képzettségű szülők digitális tudásának és képességeinek fejlesztésére a felnőtt oktatáshoz való hozzáférésük támogatásával, iii) digitális és internetügyeket érintő ügyfélszolgálat létrehozása az iskolákban, közkönyvtárakban és migrációval foglalkozó szervezetek központjaiban és d) a tudatosság növelése és az oktatási szakemberek felkészítése a digitális oktatásra.

URL:

Európai Bizottság, Erasmus +, Enriching lives, opening minds:
[https://ec.europa.eu/programmes/erasmus-plus/projects/eplus-project-
details/#project/2014-1-NL01-KA204-001204](https://ec.europa.eu/programmes/erasmus-plus/projects/eplus-project-details/#project/2014-1-NL01-KA204-001204)

III2. Egészségügyi Befogadás & Jólét Projekt

ÁTTEKINTÉS

A jógyakorlat elnevezése:	Egészségügyi Befogadás & Jólét Projekt
Megvalósító szervezet:	Migrants Resource Centre Westminster városrészrel együttműködésben
Időtartam:	2014 - 2017

LEÍRÁS:

Az Egészségügyi Befogadás & Jólét Projekt a Migrants Resource Centre-ben, Westminster városrészrel együttműködésben az izoláció csökkentéséről, az életszínvonal növeléséről és a segítségnyújtásról szól az MRC szolgáltatásainak felhasználói részére, akik nehézségekkel küzdöttek az egészségügyi szolgáltatásokhoz és információkhoz való hozzáférést illetően, illetve az egészségügyi szolgáltatást nyújtóknak.

A projekt célja, hogy segítse a menekülteket, menedékkérőket és migránsokat a jó egészségügyi és jóléti tevékenységek elérésében a szolgáltatásokhoz való méltányos hozzáféréseken keresztül, illetve hogy rendelkezésükre álljanak egészséges életmód alternatívák, valamint hogy képezze a városrészben található szervezeteket. Továbbá a projekt képzéseket, workshopokat és információt biztosított más szervezeteknek is, akik egészségügyi szolgáltatásokat nyújtanak a területen.

Cél volt a haszonélvezők képességeinek javítása, annak érdekében, hogy:

- Informáltabbak legyenek az egészségügyi és jóléti szolgáltatásokkal és az azokhoz való hozzáféréssel kapcsolatban
- Határozottabbá válnak és jobban képesek legyenek hozzáférni a szolgáltatásokhoz
- Informáltabbak legyenek az egészséges életmódról
- Kevésbé legyenek izoláltak.

ELÉRHETŐSÉG:

Migrants Resource Centre, Cím: Berol House, 25 Ashley Road, London N17 9LJ. Telefon: +44 020 7354 9631. E-mail: info@migrants.org.uk

JÓ GYAKORLATOK A CSEH KÖZTÁRSASÁGBAN

- KÜLFÖLDI GYEREKEKKEL DOLGOZÓ OKTATÓKAT SEGÍTŐ PROGRAM
- AZ EURÓPAI UNIÓN KÍVÜLRŐL ÉRKEZŐ KÜLFÖLDIEK INTEGRÁCIÓJA, KÜLÖNÖS TEKINTETTEL A GYERMEKEK ÉS A FIATALOK INTEGRÁCIÓJÁRA PRÁGA 12. KERÜLETÉBEN A 2014-ES ÉVBEN

Schola Empirica



IV. RÉSZ: JÓ GYAKORLATOK A CSEH KÖZTÁRSASÁGBAN

IV1. Külföldi gyerekekkel dolgozó oktatókat segítő program

ÁTTEKINTÉS

A jó gyakorlat elnevezése:	Külföldi gyerekekkel dolgozó oktatókat segítő program
Megvalósító szervezet:	META, o.p.s.
Időtartam:	1,5 év (Összességében a program 8. éve működik)

LEÍRÁS:

A különböző anyanyelvű gyermekek befogadásának és oktatásának jelenlegi formáját a fogalmak pontos meghatározásának hiánya jellemzi. Az ezen gyermekeket oktató iskolák nem részesülnek szisztematikus támogatásban, és a különböző kulturális és nyelvi háttérrel rendelkező gyerekek érdezéséből adódó helyzeteket ad hoc módon kezelik. A META hosszútávú célja, hogy hozzájáruljon ezen terület fogalmainak meghatározásához, valamint annak kidolgozásához, hogy hogyan is kellene nem cseh anyanyelvű diákokat oktatni a Cseh Köztársaságban. Ezen célok mentén öszpontosít a kulcsfontosságú partnerekkel való folyamatos kapcsolatépítésére, a stratégiai és fogalmi anyagok kidolgozására, szakértői konferenciák szervezésére, valamint a más szakértői platformokon való részvételre.

A projekt keretében folyamatosan fejlesztik a Befogadó Iskola portált (www.inkluzivniskola.cz), mely információval szolgál a más anyanyelvű diákok oktatásának jogi aspektusairól, valamint bemutat jó gyakorlatokat, illusztratív esettanulmányokat, oktatási anyagokat, hasznos tanulási segédleteket és weboldalakat. A portált 2009-ben hozták létre azzal a céllal, hogy segítse a más anyanyelvű gyerekek (külföldi gyerekek) oktatását és integrálását a cseh iskolákba és iránymutatást nyújtson azon tanároknak, akik ezekkel a gyerekekkel dolgoznak és próbálják őket sikeresen integrálni. Ennek az információs portálnak a létrehozásával a META, o.p.s. megnyerte a Naděжда 2010 díjat a külföldiek beilleszkedésének területén.

A webportál nemzetközi viszonylatban is sikeresnek mondható: 2011-ben az ERSTE Alapítvány társadalmi integrációért díjának 133 legjobbja közé jutott 12 európai ország 1850 nevező projektje közül. Ezzel az eredménnyel a META o.s. bekerült az úgynevezett nemzeti győztesek közé. A Cseh Köztársaságból összesen 320 projekt nevezett be, ebből 25 került a döntőbe.

A tény, hogy a projektet sok éven keresztül újra és újra megvalósították már önmagában is jól mutatja, hogy ez egy jó gyakorlat. Például 2016-ban 300 óvodai nevelő, illetve általános és középiskolai tanár részesülhetett képzésben a projekt keretében. A Befogadó Iskola webportált mintegy 70 000 fő látogatta meg.

URL:

www.meta-ops.cz

IV2. Az Európai Unió kívülről érkező külföldiek integrációja, különös tekintettel a gyermekek és a fiatalok integrációjára Prága 12. kerületében a 2014-es évben

ÁTTEKINTÉS

A jó gyakorlat elnevezése	Az Európai Unió kívülről érkező külföldiek integrációja, különös tekintettel a gyermekek és a fiatalok integrációjára Prága 12. kerületében a 2014-es évben
Megvalósító szervezet:	Prága 12. kerületi önkormányzata, META o.p.s., ANGEL óvoda és általános iskola, Smolkova óvoda és általános iskola, Profesora Švejcara általános iskola, Rakovského általános iskola
Időtartam:	1 év (2014.01.01. – 2014. 12. 31.)

LEÍRÁS:

Prága 12. kerületi önkormányzata 2009 óta vesz részt a cseh belülmisztérium által indított programban, melynek célja a külföldiek helyi szintű integrálása.

Az önkormányzat szerint 2014-ben a legsikeresebb tevékenységek közé tartozott a közösségi asszisztensek óvodákban való elhelyezése, valamint az iskolai előkészítő anyagok fordítása a külföldi szülők számára. Ezeket a szolgáltatásokat az önkormányzat a META o.p.s.-sel együttműködve biztosította olyan formában, hogy egy vietnámi tanár asszisztent alkalmaztak a helyi Srdičko óvodában. Ez az óvoda és iskola jelentős tapasztalattal rendelkezik a külföldi gyermekek integrációja terén. Az Srdičko óvoda rendszerint Facebook-on keresztül kommunikál a szülőkkel, ám ebben az esetben az asszisztens is csatlakozott a kommunikációhoz és ő beszélt a vietnámi gyerekek szüleivel, ily módon őket is sikerült bevonni. A közösségi médiának köszönhetően a szülők bármikor választ kaphattak a kérdéseikre és nem csupán akkor, amikor az asszisztens éppen az óvodában tartózkodott.

Az önkormányzat a Srdičko iskolaelőkészítővel együttműködésben létrehozta az iskolaelőkészítő tájékoztató lapot, amely a tanév kezdetétől fogva leírta az oktatási programra vonatkozó legfontosabb információkat. Az információs lap tartalmazott szervezeti információkat és azokat a képességbeli követelményeket is, amelyeket a gyermekeknek el kellett sajátítaniuk.

A META és az önkormányzat közötti együttműködés 2013-ban kezdődött az oktatási szakemberek számára szervezett workshopok megvalósításával. Az "Az Európai Unió kívülről érkező külföldiek integrációja, különös tekintettel a gyermekek és a fiatalok integrációjára Prága 12. kerületében a 2014-es évben" című projekt keretében a META részt vett egy, Prága 12. kerületében élő más anyanyelvű gyermekek szüleinek készült információs kiadvány elkészítésében. Ezen felül a szervezet munkatársai részt vettek az általános iskolák igazgatóinak

szervezett információs találkozók is. Ezzel egyidőben zajlottak a fent említett támogató szolgáltatások a tanári asszisztensek és közösségi tolmácsok bevonásával a nyelvi akadályok leküzdése érdekében.

Az együttműködés fontos eredménye volt a más anyanyelvű gyermekeket segítő központ létrehozása az Smolkova általános iskolában, ahol a fent említett szolgáltatások mellett átfogó támogatás biztosítottak az egész család számára.

Az együttműködés fenntarthatóságát a projekt folytatása is bizonyítja. 2017-ben az immáron "A külföldiek integrációjának támogatása Prágában 12 - 2017" című projekt keretében az összes óvodát és általános iskolát bevonták vagy a tanároknak nyújtott képzés, vagy pedig speciális, a tanítást segítő eszközök biztosítása révén. Prága 12 területén a nemkormányzati nonprofit szervezetek, mint például a META o.p.s. mellett a Prágai Integrációs Központ, a Proxima Sociale o.p.s. és Külföldiek Integrációs Központja is részt vett a projektben. Ezek a szervezetek képzéseket szerveztek a tanárok számára, támogatták a gyermekek cseh nyelvtanulását, szabadidős tevékenységeket szerveztek a külföldi gyerekek számára, valamint önkéntesek bevonásával nyújtottak segítséget a felnőttoktatásban, tanácsadásban és korrepetálásban is.

URL:

<http://www.inkluzivniskola.cz/content/projekt-mc-praha-12>

JÓ GYAKORLATOK HOLLANDIÁBAN

- AZ " EGYÜTTMŰKÖDÉS A NYELVTANULÁSBAN" CÍMŰ KIADVÁNY ("SAMEN WERKEN AAN TAALCOACHING")
- KÉT HOLLAND MINISZTERIUMMAL, KÜLÖNBÖZŐ ALAPOKKAL ÉS INTÉZMÉNYEKSEL VALÓ EGYÜTTMŰKÖDÉS

Business Development Friesland



V. RÉSZ: JÓ GYAKORLATOK HOLLANDIÁBAN

V1. Az "Együttműködés a nyelvtanulásban" című kiadvány ("Samen werken aan taalcoaching")

ÁTTEKINTÉS

A jó gyakorlat elnevezése:	Az "Együttműködés a nyelvtanulásban" című kiadvány ("Samen werken aan taalcoaching")
Megvalósító szervezet:	Holland Menekültügyi Tanács (Dutch Council for Refugees)
Időtartam:	Folyamatos

LEÍRÁS:

Az "Együttműködés a nyelvtanulásban" című kiadvány leírja, hogy mit csinál egy holland nyelvi oktató, valamint, hogy mit lehet elvárni egy ilyen nyelvtanulótól. A kiadvány azt is szemlélteti, hogy a menekülteknek mi mindennel kell megküzdeniük Hollandiában a sikeres integrációjuk érdekében, továbbá ismerteti a bevándorlókkal kapcsolatos kulcsfogalmakat, különös tekintettel a menedékkérőkre és a menekültekre. Az "Együttműködés a nyelvtanulásban" című kiadvány sok hasznos információt és javaslatot is tartalmaz a menekültekkel folytatott tevékenységekhez és interakciókhoz az első ismerkedéstől és a menekültek nyelvtanításának megkezdésének lehetséges módjaitól kezdődően az ajánlott könyvekig és weboldalakig, melyek segítenek jobban megérteni a menekülteket, illetve lehetséges játékok és feladatok leírásáig. A kiadvány ismerteti a különféle gyakorlatokat és feladatokat, melyek segítségével a menekültek megismerkedhetnek olyan hétköznapi helyzetekkel, mint például az ATM használata Hollandiában vagy a tömegközlekedési útvonaltervező weboldal működése.

ELÉRHETŐSÉG:	Cím: Surinameplein 122, 1058 GV Amsterdam, the Netherlands. Telefon: +31 20 346 72 00. E-mail: info@vluchtelingenwerk.nl
URL:	https://www.vluchtelingenwerk.nl/english

V2. Két holland minisztériummal, különböző alapokkal és intézményekkel való együttműködés

ÁTTEKINTÉS

A jó gyakorlat elnevezése:	Két holland minisztériummal, különböző alapokkal és intézményekkel való együttműködés
Megvalósító szervezet:	<i>Het Begint met Taal (A nyelvvvel kezdődik)</i>
Időtartam:	folyamatos

LEÍRÁS:

A *Het Begint met Taal* egy nonprofit alapítvány, amely összefogja a holland nyelvi önkéntes szervezetek tudását és szakértelmét, valamint összeköti ezeket a szervezeteket egymással annak érdekében, hogy ez a tudás és szakértelem ezen szervezetek minden tagja számára hozzáférhető legyen. Ennek eredményeképpen az új kezdeményezések azonnal megkezdődhetnek, hiszen az alapítvány rendelkezésre tudja bocsátani mindazt a tudást és szakértelmet a holland nyelvoktatás terén, mely a önkéntes szervezeteknél felhalmozódott. A *Het Begint met Taal* önkéntes nyelvtanárokat is toboroz, képzést nyújt nekik és támogatja őket, valamint ellátja őket a szükséges eszközökkel annak érdekében, hogy munkájukat minél eredményesebben végezhessék. Az alapítvány az önkéntes nyelvi szervezetek koordinátorait is támogatja, hiszen ők a nyelvoktatás láthatatlan mozgatórugói.

ELÉRHETŐSÉG:	Cím: De Alchemist, Gebouw 1, Koningin Wilhelminalaan 8, 3527 LD Utrecht, The Netherlands. Telefon: +3130-2422841. E-mail: info@hetbegintmettaal.nl
URL:	https://www.hetbegintmettaal.nl/

JÓ GYAKORLATOK BULGÁRIÁBAN

-
- A BEVÁNDORLÓK TÁRSADALMI SZEREPVÁLLALÁSÁNAK ELŐMOZDÍTÁSA - "CARITAS BULGARIA"
 - MUNKALEHETŐSÉGEK AZ ORIENT BULGARIA ALAPÍTVÁNY ÁLTAL
-

Bulgarian Development Agency



PART VI: JÓ GYAKORLATOK BULGÁRIÁBAN

VI1. A bevándorlók társadalmi szerepvállalásának előmozdítása - "Caritas Bulgaria"

ÁTTEKINTÉS

A jó gyakorlat elnevezése:	A bevándorlók társadalmi szerepvállalásának előmozdítása - "Caritas Bulgaria"
Megvalósító szervezet:	Caritas Bulgaria
Időtartam:	2016 óta folyamatos

LEÍRÁS:

A hosszútávú tartózkodási engedéllyel rendelkező bevándorlók helyi és regionális szintű politikai részvételének lehetővé tétele (helyzetelemzés, jó gyakorlatok meghatározása, ajánlások);

Lobby a bevándorlók bevonásáért a döntéshozatalba az önkormányzati és kormányzati tanácsadó testületekben való részvétel révén, az önkormányzatokkal és a bevándorló szervezetekkel való együttműködés;

Asszisztencia a bevándorlók különböző szervezetekben való részvételének növelése érdekében;

Az érintett felek és a nyilvánosság tudatosságának növelése a témában nyilatkozatok és politikai nyilatkozatok (közlemények?) terjesztése segítségével.

ELÉRHETŐSÉG:	https://caritas.bg/en/
URL:	https://caritas.bg/en/causes/refugees/

VI2. Munkalehetőségek az Orient Bulgaria Alapítvány által

ÁTTEKINTÉS

A jó gyakorlat elnevezése:	Munkalehetőségek az Orient Bulgaria Alapítvány által
Megvalósító szervezet:	Orient Bulgaria Alapítvány
Időtartam:	2015 óta folyamatos

LEÍRÁS:

Segítségnyújtás és Integráció:

- Sürgősségi orvosi ellátás
- Képzett egészségügyi segítségnyújtás
- Tárgyi adományok
- Oktatási lehetőségek
- Szakmai képesítés

ELÉRHETŐSÉG:	http://www.orienths.net/index.php?Lang=EN#!prettyPhoto/0/
URL:	https://www.facebook.com/pg/Orient-Bulgaria-Foundation-870858326370119/about/?ref=page_internal